

بیان متون میں امام نسائی کا منہج و اسلوب

محمد تنظیم *

محمد ارشد **

اسلام کی پوری بنیادی عمارت قرآن مجید اور احادیث نبویہ ﷺ پر قائم و دائم ہے۔ حدیث کلام مجید کی تفسیر بھی ہے، اس کے اجمال کی تفصیل بھی، اس کے کلی احکام سے جزئیات کی تفریع بھی اور اسلام کے قرن اول کی تاریخ بھی اس کے بغیر اسلام کی تاریخ اور اس کی ابتدائی تاریخ کے بہت سے اوراق سادہ رہ جاتے ہیں، اسلام کے ارکان اربعہ نماز، روزہ، حج اور زکوٰۃ کے تفصیلی احکام بھی معلوم نہیں ہو سکتے اور نہ ان کو حدیث کی مدد کے بغیر ادا کیا جاسکتا ہے۔ ان کے صرف کلی احکامات قرآن مجید میں ہیں، اس کی تفصیل حدیث و سنت سے معلوم ہوتی ہے، یہی حال اکثر اوامر و نواہی اور حلال و حرام کا ہے۔ محدثین رحمۃ اللہ علیہم کا امت مسلمہ پر یہ بہت بڑا احسان ہے کہ انہوں نے ہمیں کتب ستہ کی صورت میں حدیث کا ایک قیمتی اثاثہ فراہم کیا۔ جن میں امام نسائیؒ کی السنن منفرد مقام رکھتی ہے۔

آئمہ کتب ستہ میں امام ابو عبد الرحمن نسائیؒ اہم حیثیت رکھتے ہیں۔ حافظ ابو علی نیشاپوری (۱) کہتے ہیں: میں نے اپنے وطن اور بیرون وطن میں صرف آئمہ حدیث دیکھے ہیں۔ نیشاپور میں، محمد بن اسحاق (۲) اور ابراہیم بن ابی طالب (۳) مصر میں، امام نسائیؒ اور ابو ہزیم عبدان (۴) ہیں۔ (۵) ان کے علاوہ ابوالحسن بن المظفر (۶) کہتے ہیں: مصر میں ہمارے تمام مشائخ امام نسائیؒ کے تقدم اور ان کی امامت کا اعتراف کرتے تھے۔ (۷)

نام و نسب اور پیدائش

احمد نام اور ابو عبد الرحمن کنیت ہے، سلسلہ نسب یہ ہے: احمد بن شعیب بن علی بن بحر بن دینار النسائی الخراسانی۔ (۸) مؤرخین کے مطابق امام نسائیؒ ۲۱۴ھ یا ۲۱۵ھ میں پیدا ہوئے۔ لیکن بعض نے سن پیدائش ۲۲۵ھ لکھا ہے۔ (۹) آپؒ نے اگرچہ ہر جگہ کو وطن بنالیا تھا مگر پیدائش ”نساء“ شہر میں ہوئی۔

* لیکچرار، شعبہ علوم اسلامیہ، گورنمنٹ ڈگری کالج ڈسکہ، سیالکوٹ

** ایسوسی ایٹ پروفیسر، شعبہ علوم اسلامیہ، گورنمنٹ کالج فار ویمن یونیورسٹی، سیالکوٹ

اسی وجہ سے "نسائی" مشہور ہیں۔ (۱۰)

نساء اور خراسانی کی وجہ تسمیہ

امام نسائی نے بعد میں مصر میں مستقل سکونت اختیار کر لی تھی۔ لیکن ان کی پیدائش اور نشوونما خراسان کے مشہور شہر "نساء" میں ہوئی۔ (۱۱) اسی کی نسبت سے وہ نسائی کہلائے، نسوی سے بھی اسی جانب نسبت کی جاتی ہے، مگر وہ زیادہ مشہور نہیں، نساء خراسان میں ہے اسی لیے امام نسائی کو خراسانی بھی کہا جاتا ہے۔ (۱۲)

سنن کانام اور سبب تالیف

امام نسائیؒ کی "السنن" کتبِ ستہ میں انتہائی اہم حیثیت رکھتی ہے۔ امام نسائیؒ نے اپنی کتاب میں عام طور پر صحیح الاسناد روایات بیان کی ہیں۔ حافظ جلال الدین سیوطیؒ (م ۹۱۱ھ) "زھر الربیٰ" میں لکھتے ہیں کہ امام نسائیؒ نے فرمایا ہے: کتاب السنن کله صحیح وبعضه معلول (۱۳) "کتاب السنن کی اکثر احادیث صحیح ہیں۔ البتہ بعض احادیث معلول ہیں۔"

وجہ تسمیہ اور سبب تالیف

امام نسائیؒ نے ابتداء میں حدیث کی ایک مبسوط کتاب تالیف کی۔ جس کا نام "سنن کبریٰ" رکھا۔ سید جمال الدین لکھتے ہیں: "صنف فی الاول الامر کتاباً یقال له السنن الکبیر للنسائی وهو کتاب جلیل ولم یکتب مثله فی جمع طرق الحدیث و بیان مخرجه وبعده اختصره وسماه بالمجتبى"۔ (۱۴) "ابتداء میں مصنف نے سنن کبیر کے نام سے ایک بے مثال مجموعہ احادیث ترتیب دیا۔ یہ مجموعہ اس لحاظ سے جلالت قدر کا حامل تھا کہ اس میں حدیث کے مختلف طرق کو نہ صرف جمع کر دیا گیا تھا بلکہ اس کے مخرج کی نشاندہی بھی کر دی گئی تھی۔ اس کے بعد انہوں نے اس کو اختصار کے قالب میں ڈھالا اور اس کا نام المجتبى رکھا۔"

امام نسائیؒ نے تالیف کے بعد امیر رملہ (۱۵) کے سامنے اس کتاب کو پیش کیا۔ امیر رملہ نے پوچھا: کیا آپ کی اس کتاب میں تمام احادیث صحیح ہیں؟ تو فرمایا: نہیں۔ اس میں صحیح (۱۶) اور حسن (۱۷) دونوں طرح کی احادیث موجود ہیں۔ امیر رملہ نے عرض کیا کہ آپ اس کتاب میں میرے لیے ان احادیث کو منتخب فرمادیں۔ جو تمام تر صحیح ہوں۔ لہذا امیر رملہ کی اس خواہش پر آپ نے "السنن الکبریٰ" میں سے صحیح

احادیث کا انتخاب فرمایا اور وہ احادیث جن کی اسانید میں کلام کیا گیا تھا اس مجموعہ سے خارج کر دیں اور اس انتخاب کا نام انہوں نے "المجتبیٰ" رکھا۔ (۱۸)

بعض لوگ کہتے ہیں کہ یہ نام (المجتبیٰ) ہے۔ جیسا کہ "مرقاۃ المفاتیح" میں درج ہے۔ بہر حال ان دونوں لفظوں میں معنّامقاربت ہے۔ "مجتبیٰ" کے معنی "منتخب" کے ہیں اور "مجتبیٰ" اجتناء سے ماخوذ ہے۔ جس کے معنی "درخت سے پختہ میوے چنے" کے ہیں۔ اس کتاب کو "السنن الصغریٰ" بھی کہتے ہیں اور عرف عام میں یہ "سنن نسائی" کے نام سے مشہور ہے اور جب محدثین مطلقاً رواہ النسائی کہتے ہیں تو اس سے مراد ان کی یہی کتاب ہوتی ہے۔ اسی طرح جب مطلقاً کتب ستہ یا اصول ستہ کہیں تو ان کتب ستہ میں یہی کتاب معتبر ہوتی ہے۔ (۱۹) اور اطلاعات محدثین میں "السنن الکبریٰ" کا اعتبار نہیں ہوتا۔

ایک اشکال اور اس کا جواب

تمام علماء اور محققین کے نزدیک یہ امر معروف اور محقق ہے کہ کتاب "السنن" امام نسائیؒ کی تالیف ہے۔ اس کے خلاف حافظ شمس الدینؒ ذہبی (م ۷۴۸ھ) نے یہ کہا ہے کہ یہ کتاب امام نسائیؒ کے شاگرد ابن السنیؒ (م ۳۶۴ھ) کی تصنیف ہے۔ کیونکہ انہوں نے ہی "السنن الکبریٰ" کا اختصار کیا۔ اور اس کا نام "المجتبیٰ" رکھا۔ چنانچہ لکھتے ہیں: "بل المجتبیٰ اختصار ابن السنی تلمیذ النسائی"۔ (۲۰)

لیکن جمہور علماء اور محققین اس تحقیق میں ان کا ساتھ نہیں دیتے کیونکہ ابن اثیر جزیریؒ (م ۶۰۶ھ) نے "جامع الأصول" میں حاجی خلیفہؒ (م ۱۰۶۷ھ) نے "کشف الظنون" میں، جلال الدین سیوطیؒ (م ۹۱۱ھ)، ملا علی قاریؒ (م ۱۰۱۴ھ)، شیخ عبدالحقؒ (م ۱۰۵۲ھ) اور شاہ عبدالعزیز محدث دہلویؒ (م ۱۲۲۹ھ) نے "بستان المحدثین" میں امیر رملہ کی فرمائش کا واقعہ بیان کر کے یہ ثابت کیا ہے کہ امام نسائیؒ نے خود اس کتاب کا "السنن الکبریٰ" سے اختصار کیا ہے۔ نیز ابن حجر عسقلانیؒ (م ۸۵۲ھ) نے امام نسائیؒ کو "تہذیب التہذیب" میں صاحب کتاب "السنن" کے نام سے تعبیر کیا ہے۔ اور ابن السنیؒ (م ۳۶۴ھ) کے ساتھ امام نسائیؒ کے نو شاگردوں کا ذکر کیا ہے جو امام نسائیؒ سے کتاب السنن کی روایت کرتے ہیں۔ (۲۱) اور سب سے بڑھ کر یہ کہ کتاب السنن کے بارے میں امام نسائیؒ خود فرماتے ہیں: "کتاب السنن صحیح کلہ" (۲۲) کتاب

السنن ساری کی ساری صحیح ہے "الغرض اس تفصیل کے بعد اس بات میں شک کرنے کی گنجائش نہیں رہتی کہ یہ کتاب خود امام نسائیؒ کی تالیف ہے۔

۱۔ تکرارِ احادیث میں امام نسائیؒ کا منہج

امام نسائیؒ نے اپنی اس تالیف میں جو اسلوب اپنایا ہے وہ کتب صحاح کے اسالیب کا جامع ہے۔ جیسے انہوں نے امام بخاریؒ (م ۲۵۶ھ) کی طرح ایک حدیث کو متعدد جگہ ذکر کیا ہے اس سے ان کا مقصد اس حدیث سے متعدد مسائل کا استنباط ہوتا ہے۔ جن سے متعلق ابواب کے تحت وہ اس حدیث کو ذکر کرتے ہیں۔ امام مسلم (م ۲۶۱ھ) کی طرز پر ایک متن حدیث جب اسالیب متعدد سے مروی ہو تو امام مسلم ان تمام اسانید کو ان کی احادیث کے ساتھ ایک جگہ ذکر کرتے ہیں۔ وہ نا تو احادیث کو متعدد ابواب میں متفرق کرتے ہیں اور نہ ہی ایک حدیث کی مختلف ابواب میں تقطیع کرتے ہیں۔ حدیث کو اس کے اصل الفاظ کے ساتھ وارد کرتے ہیں نہ روایت بالمعنی کرتے ہیں اور نہ ہی حدیث کا اختصار کرتے ہیں۔ نیز باب کے تحت صرف احادیث لاتے ہیں۔ آثار صحابہ اور اقوال تابعین کے ساتھ احادیث کو مختلط نہیں کرتے۔ جبکہ امام نسائیؒ ان تمام باتوں سے ہٹ کر ایک علیحدہ اسلوب و منہج اختیار کرتے ہیں جس سے سنن نسائیؒ کے منہج و اسلوب میں نکھار پیدا ہوتا ہے۔

تکرارِ احادیث کا بیان

امام بخاریؒ (م ۲۵۶ھ) کی طرح امام نسائیؒ (م ۳۰۳ھ) بھی ایک حدیث کو متن (۲۳) کے ساتھ متعدد مسائل کے اثبات کے لیے مختلف ابواب کے تحت ذکر کرتے ہیں۔ مثلاً اسامہ بن عمیر رضی اللہ عنہ (۲۴) سے روایت ہے: "عَنْ أَبِيهِ قَالَ قَالَ رَسُولُ اللَّهِ ﷺ لَا يَقْبَلُ اللَّهُ صَلَوةً بِغَيْرِ طَهْوَرٍ وَلَا صَدَقَةً مِّنْ غُلُولٍ" (۲۶، ۲۵) "رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: اللہ وضو کے بغیر نماز قبول نہیں کرتا۔ چوری کے مال سے صدقہ قبول نہیں کرتا۔" اس حدیث کو امام نسائیؒ نے "كتاب الطهارة" میں بھی ذکر کیا ہے اور "كتاب الزكوة" میں بھی۔

مسلمان کے قاتل کی توبہ

امام نسائی رحمہ اللہ نے مسلمان کے قاتل کی توبہ سے متعلقہ روایت کتاب المحاربه میں اس طرح روایت کی ہے مثلاً: "عَنْ سَالِمِ بْنِ أَبِي الْجَعْدِ أَنَّ ابْنَ عَبَّاسٍ سُئِلَ عَنْ مَنْ قَتَلَ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا ثُمَّ تَابَ وَآمَنَ وَعَمِلَ صَالِحًا ثُمَّ اهْتَدَى فَقَالَ ابْنُ عَبَّاسٍ وَأَنَّى لَهُ التَّوْبَةُ سَمِعْتُ نَبِيَّكُمْ ﷺ يَقُولُ يَجِيءُ مُتَعَلِّقًا بِالْقَاتِلِ تَشْحُبُ أَوْدَاجُهُ دَمًا فَيَقُولُ أَيُّ رَبِّ سَلَ هَذَا فَيَمُوتُ فَيَقُولُ ثُمَّ قَالَ وَاللَّهِ لَقَدْ أَنْزَلَهَا اللَّهُ ثُمَّ مَنَّاسَهَا"۔ (۲۷) "حضرت سالم بن ابوالجعد رضی اللہ عنہ (۲۸) راوی ہیں کہ ابن عباس رضی اللہ عنہما سے پوچھا گیا کہ جس شخص نے کسی مسلمان کو جان بوجھ کر قتل کیا پھر توبہ کی ایمان لایا اور نیک اعمال کیے اور ہدایت پر آیا تو کیا اس کی توبہ قبول ہوگی یا نہیں؟ ابن عباسؒ نے کہا مسلمانوں کو قتل کرنے والے کی توبہ کیسے قبول ہوگی؟ میں نے حضور ﷺ کو فرماتے ہوئے سنا ہے کہ قیامت کے دن مقتول قاتل کو پکڑے ہوئے آئے گا اور اس کی رگوں سے خون بہہ رہا ہوگا اور وہ بارگاہ رب العزت میں عرض کرے گا اے اللہ! اس سے پوچھ کہ اس نے مجھے کس گناہ کی پاداش میں قتل کیا؟ پھر ابن عباس رضی اللہ عنہما نے کہا اللہ تعالیٰ نے اس آیت کو اتارا (ومن یقتل مؤمناً متعمداً) اور پھر اس کو منسوخ نہیں فرمایا۔"

اسی حدیث کو امام نسائیؒ نے اسی راوی اور اسی متن کے ساتھ "كتاب القسامة، باب ماجاء فی كتاب القصاص من المجتبى مما ليس فی السنن" (۲۹) کے تحت ذکر کیا ہے۔ قتل عمد کے حوالے سے مروی روایت کو بھی امام نسائیؒ نے دو مقامات پر روایت کیا ہے

اہل کوفہ کا قتل عمد میں اختلاف

آپ روایت کرتے ہیں: "عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ قَالَ اخْتَلَفَ أَهْلُ الْكُوفَةِ فِي هَذِهِ الْأَيَةِ وَمَنْ يَقْتُلُ مُؤْمِنًا مُتَعَمِّدًا فَدَخَلْتُ إِلَى ابْنِ عَبَّاسٍ فَسَأَلْتُهُ فَقَالَ لَقَدْ أُنْزِلَتْ فِي آخِرِ مَا أُنْزِلَ ثُمَّ مَنَّاسَهَا شَيْءٌ"۔ (۳۰) "حضرت سعید بن جبیر رضی اللہ عنہ (۳۱) نے کہا کہ اہل کوفہ نے اس آیت میں اختلاف کیا ہے اور جو کوئی مومن کو جان بوجھ کر قتل کر دے، آیا یہ آیت منسوخ ہے یا نہیں؟ تو میں ابن عباس رضی اللہ عنہما کے پاس گیا اور پوچھا تو آپؒ نے کہا کہ یہ آیت آخر میں نازل ہوئی ہے اور اس کے بعد اس کی ناسخ کوئی آیت نہیں۔" اسی حدیث کو امام نسائیؒ اسی راوی اور اسی متن کے ساتھ "كتاب القسامة، باب ماجاء فی كتاب القصاص من المجتبى مما ليس فی السنن" (۳۲) کے تحت لائے ہیں۔

مستحاضہ عورت کے لیے غسل کا حکم

بیان متون میں تکرارِ حدیث کی ایک اور مثال استحاضہ والی عورت کے لیے غسل کرنے کے بیان پر مشتمل ہے آپ روایت کرتے ہیں: "عَنْ عَائِشَةَ أَنَّ امْرَأَةً مُسْتَحَاضَةً عَلَى عَهْدِ رَسُولِ اللَّهِ ﷺ فَقَالَ لَهَا إِنَّهُ عِزِّيْ عَانِدٌ وَأَمْرٌ أَنْ تُؤَخَّرَ الظُّهْرُ وَتَعْجَلَ الْعَصْرَ وَتَغْتَسِلَ لَهُمَا غُسْلًا وَاحِدًا وَتُؤَخَّرَ الْمَغْرِبَ وَتَعْجَلَ الْعِشَاءَ وَتَغْتَسِلَ لَهُمَا غُسْلًا وَاحِدًا وَتَغْتَسِلَ لِصَلَاةِ الصُّبْحِ غُسْلًا وَاحِدًا"۔ (۳۳) حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا (۳۴) سے روایت ہے کہ حضور ﷺ کے دورِ اقدس میں ایک مستحاضہ عورت کو کہا گیا کہ یہ ایک رگ ہے جو بند نہیں ہوتی اور آپ رضی اللہ عنہا کو ظہر کی نماز میں دیر اور عصر کی نماز جلدی پڑھنے کا حکم دیا گیا اور دونوں نمازوں میں ایک غسل کرنے کا۔ اسی طرح مغرب میں تاخیر اور عشاء میں جلدی کرنے کا حکم دیا گیا۔ دونوں نمازوں کے لیے ایک ہی غسل کا پھر فجر کے لیے ایک ہی غسل کا حکم فرمایا۔"

اسی حدیث کو امام نسائیؒ نے کتاب "بدو الحيض والاستحاضة من المجتبى، باب جمع المستحاضة بين الصلوتين وغسلها اذا جمعت" (۳۵) کے تحت بھی ذکر کیا ہے۔

خلاصہ یہ ہے کہ متن (۳۶) احادیث میں امام نسائیؒ بھی امام بخاریؒ (۳۷) کی طرح ایک حدیث تکرار کے ساتھ اپنی سنن میں بیان کرتے ہیں اور ہر جگہ اس حدیث پر نیاباً قائم کر کے مسائل کا استنباط کرتے ہیں۔ اس کی مثال وہ حدیث عائشہؓ ہے۔ جس میں وہ بیان کرتی ہیں کہ ایک رات نبی کریم ﷺ میرے گھر میں سوئے ہوئے تھے رات کو اٹھے اور بقیع کی طرف چلے۔۔۔ الخ۔ امام نسائیؒ نے اسے "الامر بالاستغفار للمؤمنين" میں ذکر کیا ہے۔ اور دوسری جگہ یہی روایت ذکر کرنے کے بعد اور مسائل کا استنباط کیا ہے یعنی یہی روایت کتاب النکاح کے "باب الغيرة" میں ذکر کی اور دونوں جگہ الگ الگ مسائل کا استخراج کیا ہے۔

۲۔ ادراج، اضطراب، غرابت اور تفسیر متن میں امام نسائیؒ کا منہج

امام نسائیؒ کے منہج و اسلوب کی خوبی یہ ہے کہ وہ ادراج، اضطراب، غرابت اور تفسیر متن کی توضیح احسن انداز میں کرتے ہیں۔ جس کا اندازہ مندرجہ ذیل امثلہ سے لگایا جاسکتا ہے۔

ادراج حدیث کی وضاحت (ادراج متن)

امام نسائیؒ نے "کتاب الجرح والتعديل" میں ادراج حدیث (۳۸) کی دو وجوہات بیان کی ہیں۔ اول یہ کہ سند حدیث میں ایک راوی اپنے شیخ سے اس حدیث کی روایت میں منفرد ہوتا ہے۔ اگرچہ دوسرے طرق کے لحاظ سے وہ حدیث مشہور ہوتی ہے۔ مثلاً: "اخبرنا يعقوب ابن ابراهيم قال ثنا عبدالرحمن عن حماد ابن سلمة عن ابى العشاء عن ابيه قال قلت يا رسول الله ﷺ اما تكون الزكوة الا فى الحلق واللبة قال لو طعنت فى فخذها لاجزاك"۔ (۳۹) "یعنی میں نے حضور ﷺ کی خدمت اقدس میں عرض کیا: کیا حلق اور اس کی رگوں کو کاٹنے سے (جانور) ذبح ہو جاتا ہے؟ تو آپ ﷺ نے فرمایا: اگر تو جانور کی ران میں کو نچا مار دے تو بھی کافی ہے۔"

حماد بن سلمہؒ (۴۰) کے علاوہ کوئی شخص ابوالعشاء (۴۱) سے اس حدیث کی روایت نہیں کرتا۔ اس وجہ سے یہ غریب حدیث (۴۲) قرار پائی۔ دوسری یہ کہ ایک متن حدیث متعدد طرق سے مروی ہو مگر صرف ایک راوی متن حدیث میں دوسروں کی نسبت کچھ زیادتی بیان کرتا ہے تب بھی وہ غریب حدیث کہلاتی ہے بشرطیکہ وہ راوی ایسا ہو جس کے حافظہ پر اعتماد ہو ورنہ مدرج حدیث ہوگی۔ اس کی مثال یہ ہے:

"حدثنا مالك عن نافع عن ابن عمران رسول الله ﷺ فرض زكوة الفطر من رمضان على الناس صاعا من تمر او صاعا من شعير على كل حر او عبد ذكر او انثى من المسلمين"۔ (۴۳) "مالک، نافع سے اور نافع، ابن عمر رضی اللہ عنہما سے روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے لوگوں پر رمضان میں صدقہ فطر کھجور کا صاع یا پھر جو کا صاع فرض فرمایا، یہ ہر آزاد مسلمان مرد پر، غلام پر اور عورت پر لازم ہے۔" امام مالکؒ کے علاوہ دوسرے طرق سے جو حدیث مروی ہے اس میں "من المسلمين" کے الفاظ نہیں ہیں۔ یہ زیادتی صرف امام مالکؒ (۴۴) کی روایت میں ہے۔ اس لیے یہ حدیث غریب ہے۔

اضطراب حدیث کی وضاحت (اضطراب متن)

جب کسی حدیث کے متن میں "اضطراب" (۴۵) ہو تو امام نسائیؒ اس کی وضاحت کر دیتے ہیں۔ مثلاً: "عن عائشة قالت ما لعن رسول الله ﷺ عليه وسلم من لعة تذكّر، كان إذا كان قريب عهد بجبريل عليه السلام يُدارسُهُ، كان أجود بالخير من الريح المرسلة"۔ (۴۶) "ام

المؤمنین سیدہ عائشہ رضی اللہ عنہا سے مروی ہے کہ حضور ﷺ نے کوئی ایسی لعنت نہیں فرمائی جو بیان کی جائے اور جب حضرت جبرائیل علیہ السلام کے ساتھ دور کا وقت نزدیک آتا تو حضور ﷺ باو صر سے بھی زیادہ سخی ہوتے۔ ”امام نسائی اس متن کے بعد لکھتے ہیں: ”ہذا خطأ والصواب حديث يونس بن يزيد وادخل هذا حديثا في حديث“ یہ خطا ہے اور یہ یونس بن یزید (۱۵۲ھ) (۴۷) کی روایت درست ہے۔ راوی نے اس حدیث میں ایک اور حدیث ملا دی ہے۔

روایت کرتے ہیں: ”عن ابی ہریرۃ ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قال: اذا قعد بين شعبها الاربع ثم اجتهد فقد وجب الغسل“۔ (۴۸) ”حضرت ابو ہریرہؓ سے روایت ہے کہ رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب کوئی مرد عورت کے ہر چار کونوں میں بیٹھ کر جماع کرے تو غسل واجب ہو گیا۔ امام نسائی لکھتے ہیں: ”قال ابو عبد الرحمن هذا خطأ والصواب اشعث عن الحسن عن ابی ہریرۃ“ اس حدیث کی سند میں اشعث بن عبد الملک (۴۹) ہیں۔ حالانکہ یہ حدیث اشعث نے حسن سے روایت کی ہے۔

مشہور حدیث کے غریب ہونے کا بیان (غرائب متن)

بعض اوقات ایک حدیث فی نفسہ مشہور ہوتی ہے لیکن بعض الفاظ کے لحاظ سے اسے غریب قرار دیا جاتا ہے۔ اس کو غریب الحدیث (۵۰) بھی کہتے ہیں۔ ایسی صورت میں امام نسائی اس حدیث کی غرابت بیان کر دیتے ہیں۔ مثلاً: ”قال رسول اللہ ﷺ اذا ولغ الكلب في اناء احكم فليرقه ثم ليغسله سبع مرات“ (۵۱)۔ ”رسول اللہ ﷺ نے فرمایا: جب تم میں سے کسی کے برتن میں کتا منہ ڈال کر چاٹ جائے تو جو کچھ اس برتن میں ہے اس کو بہا دیا جائے۔ پھر اس برتن کو سات مرتبہ دھو دیا جائے۔“ اس حدیث کی سند کو طوالت کے خوف سے یہاں ذکر نہیں کیا گیا اس میں ایک راوی علی بن مسهر (۵۲) ہیں جنہوں نے ”فليرقه“ کے الفاظ کی روایت کی ہے۔ دوسرے راوی اس کی متابعت نہیں کرتے۔ اس لیے امام نسائی لکھتے ہیں: ”لا اعلم احدا تابع علي بن مسهر على قوله فليرقه“ (میرے علم میں نہیں ہے کہ کسی نے علی بن مسهر)

وتر نماز میں سبح اسم ربك الاعلى پڑھنا

روایت کرتے ہیں مثلاً: ”عن عمران بن حصين ان النبي ﷺ اوتر بسبح اسم ربك الاعلى“۔ (۵۳) ”عمران بن حصین رضی اللہ عنہ روایت کرتے ہیں کہ رسول اللہ ﷺ نے وتر نماز میں سج

اسم ربك الا على پڑھی۔" امام نسائیؒ کہتے ہیں: "قال ابو عبد الرحمن لا اعلم احد تابع شباة على هذا الحديث خالفه يحيى بن سعيد" یعنی میں کسی ایسے آدمی کو نہیں جانتا جس نے اس روایت کو یحییٰ بن سعید (۵۴) کے علاوہ کسی اور نے روایت کیا ہو۔

مشکل الفاظ کے معانی کا بیان (تفسیر متن)

متن حدیث میں اگر کوئی مشکل لفظ ہو تو امام نسائیؒ آسان الفاظ میں اس کے معنی کو بیان کر دیتے ہیں۔ مثلاً "عن انس ان اعرابيا بال في المسجد فقال اليه بعض القوم فقال رسول الله ﷺ دعوه ولا تزرموه فلما فرغ دعا بدلو فصبه عليه" (۵۵) "حضرت انس رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ ایک اعرابی نے مسجد میں پیشاب کر دیا لوگ اس کی طرف اسے مارنے کے لیے جھپٹے تو حضور ﷺ نے ارشاد فرمایا: اسے چھوڑ دو اور اس کو پیشاب کرنے سے نہ روکو، جب وہ پیشاب سے فارغ ہوا تو آپ ﷺ نے پانی کا ایک ڈول لانے کا حکم دیا اور اس پانی کو اس جگہ بہا دیا "یہاں "لا تزرموه" یہ ایک مشکل لفظ ہے جس کے معنی امام نسائیؒ نے یوں بیان کیے ہیں: "قال ابو عبد الرحمن يعني لا تقطعوا عليه" یعنی اس کو پیشاب کرنے سے نہ روکو۔

استنجاء کرنے کے لیے پانی کے علاوہ کس چیز کا استعمال کیا جائے؟

مشکل لفظ کی وضاحت کی ایک مثال درج ذیل روایت ہے جس میں استنجاء کا بیان ہے امام نسائیؒ بیان کرتے ہیں "عن عبد الله يقول اتى النبي ﷺ الغائط وامرني ان اتيه بثلاثة احجار فوجدت حجرين والتمست الثالث فلم اجده فاخذت روثة فاتيت بهن النبي ﷺ فاخذ الحجرين والقي الروثة وقال هذالكس" (۵۶)۔ "حضرت عبد اللہ رضی اللہ عنہ سے مروی ہے کہ بیت الخلاء میں رسول اللہ ﷺ تشریف لے گئے اور مجھے حکم فرمایا کہ میں آپ ﷺ کی خدمت اقدس میں تین پتھر پیش کروں۔ تلاش کرنے پر مجھے دو پتھر ملے مگر میں تیسرا تلاش نہ کر سکا تو تین پورے کرنے کے لیے گوبر کا ایک ٹکڑا ان کے ساتھ لے آیا۔ سرکارِ دو عالم ﷺ نے دو پتھر تولے لیے اور گوبر کا ٹکڑا یہ فرما کر پھینک دیا کہ یہ نجس ہے۔"

اس حدیث کے متن میں ”رکس“ ایک مشکل لفظ ہے جس کے متعلق امام نسائی لکھتے ہیں: ”قال ابو عبد الرحمن الركس طعام الجن“ یعنی رکس سے مراد جنوں کا کھانا ہے۔

لعان کا مسئلہ

مسئلہ لعان میں مشکل الفاظ کی وضاحت اس طرح بیان کی گئی ہے کہ روایت کرتے ہیں: ”عن انس بن مالک قال اول لعان كان في الاسلام ان هلال ابن امية قد قذف شريك ابن السحما بامرته فأتى النبي ﷺ فاخبره بذلك فقال له النبي ﷺ اربعة شهداء والافحد في ظهرک يردد ذالك عليه مارا فقال له هلال والله يارسول الله ان الله عزوجل ليعلم اني صادق، ولينزلن الله عزوجل عليك ما يبرئ ظهري من الجلد فيبينما كذا لك اذنزلت عليه اية اللعان والذين يرمون ازواجهم الى اخر الاية فدعا هلالا فشهد اربع شهادات بالله انه لمن الصادقين والخامسة ان لعنة الله عليه ان كان من الكاذبين ثم دعيت المرأة فشهدت اربع شهادات بالله انه لمن الكاذبين فلما ان كان في الرابعة والخامسة قال رسول الله ﷺ وقفوها فانها موجبة فتلکاء ت حتى ماشكتها انها ستعترف ثم قالت لا افصح قومي سائر اليوم فمضت على اليمين فقال رسول الله ﷺ انظروها فان جاء ت به ابيض سبطا قضى العينين“ (۵۷)۔

”حضرت انس بن مالک رضی اللہ عنہ سے روایت ہے کہ اسلام میں لعان کی سب سے پہلی مثال ہلال بن امیہ رضی اللہ عنہ (۵۸) کی طرف سے ہوئی کیونکہ آپ رضی اللہ عنہ نے اپنی زوجہ پر شریک بن سحما (۵۹) کے ساتھ زنا کرنے کی تہمت لگائی اور حضور ﷺ کو اس بات کی اطلاع کی۔ آپ ﷺ نے اس سے ارشاد فرمایا: چار گواہ لاؤ ورنہ تم پر حد ہوگی اور تمہاری پیٹھ پر پڑے گی۔ آپ ﷺ نے یہ بات کافی مرتبہ ارشاد فرمائی۔ ہلال رضی اللہ عنہ نے قسم کھا کر عرض کیا یا رسول اللہ ﷺ: اللہ گواہ ہے کہ میں سچا ہوں اور اللہ رب العزت آپ ﷺ پر حکم نازل فرمائے گا۔ جس کی وجہ سے میری پیٹھ قمچیوں سے بچائی جائے گی۔ پھر یہ بات اسی طرح رہی اور لعان کی یہ آیت نازل ہوئی۔“ اور وہ لوگ جو اپنی عورتوں پر عیب لگائیں اور ان کے پاس اپنے بیان کے سوا گواہ نہ ہوں تو ایسے شخص کی گواہی یہ ہے کہ چار بار گواہی دے کہ اللہ کے نام سے کہ وہ سچا ہے اور پانچویں بار یہ کہے کہ اللہ کی لعنت ہو اس پر اگر وہ جھوٹا ہے اور عورت اللہ کا نام لے کر چار بار گواہی دے کہ مرد جھوٹا ہے اور پانچویں بار یہ کہ عورت پر غضب ہو اللہ کا اگر مرد سچا ہو۔“ بعد میں حضور ﷺ نے ہلال رضی اللہ عنہ کو بلایا اور اس نے چار گواہیاں اللہ کے نام کی دیں یہ کہ ہلال رضی اللہ عنہ

اس بات میں سچے ہیں۔ اور پانچویں بار یہ کہا کہ اس پر اللہ کی پھٹکار ہو اگر وہ جھوٹا ہے۔ بعد میں عورت کو بلایا گیا اور اس نے بھی اللہ کے نام کے ساتھ چار گواہیاں دیں۔ راوی کہتے ہیں کہ جب گواہی چوتھی یا پانچویں بار ہوئی تو حضور ﷺ نے فرمایا: اس عورت کو ٹھہراؤ کیونکہ یہ گواہی اس عورت کے حق میں وجہ خرابی اور بربادی ہوگی۔ راوی کا بیان ہے کہ اس عورت نے توقف کیا ہمیں شک ہوا کہ یہ سب کچھ وہ اقرار کر لے گی اور آخر کار اس نے یہ کہا کہ میں اپنی قوم کو ہمیشہ کے لیے فضیحت نہیں کرتی اور یہ کہہ کر قسم پوری کر لی۔ حضور ﷺ نے فرمایا: اس عورت کو دیکھتے رہو اگر اس کا بچہ سفید رنگ والا، چھٹے ہوئے بالوں والا اور بگڑی ہوئی آنکھ والا پیدا ہو تو وہ ہلال بن امیہ رضی اللہ عنہ کا بچہ ہے۔ ”اس کے بعد امام نسائی لکھتے ہیں: ”قال الشيخ والقضی ء العین طویل شعر العین لیس بمفتوح العین ولا جاحظھا واللہ سبحانہ وتعالی اعلم“ اس حدیث کے متن میں ”قضی ء“ ایک مشکل لفظ ہے جس کی وضاحت امام نسائی نے خود بیان کی ہے یعنی ”قضی ء“ کا مطلب ہے کہ اس کی آنکھوں کے بال لمبے ہوں، آنکھیں کھلی اور بڑی نہ ہوں۔“

شکال (گھوڑے) کی توضیح

مشکل لفظ کی وضاحت کرتے ہوئے امام نسائی ایک اور مقام پر لکھتے ہیں ”عن ابی ہریرۃ عن النبی ﷺ انه کرہ الشکال من الخیل۔“ (۶۰) ”حضرت ابو ہریرہ رضی اللہ عنہ حضور ﷺ سے روایت کرتے ہیں کہ حضور ﷺ شکال گھوڑے کو ناپسند فرماتے۔“

امام نسائی لکھتے ہیں: ”الشکال من الخیل ان یکون ثلاث قوائم محجلة واحدة مطلقة او یکون الثلاثة مطلقة ورجل محجلة ولس یکون الشکال الا فی رجل ولا یکون فی الید“ یعنی اس حدیث کے متن میں ”الشکال“ ایک مشکل لفظ ہے جس کے بارے میں امام نسائی لکھتے ہیں: ”الشکال اس گھوڑے کو کہتے ہیں جس کے تین پاؤں سفید ہوں اور چوتھا پاؤں کسی دوسرے رنگ کا ہو یا تین پاؤں اور رنگ کے ہوں اور ایک پاؤں سفید ہو اور الشکال ہمیشہ پاؤں میں ہوتا ہے ہاتھ میں نہیں ہوتا۔“

فتیہ کی توضیح

روایت کرتے ہیں مثلاً: ”عن علقمة قال کنت مع ابن مسعود وهو عند عثمان رضی اللہ عنہ فقال خرج رسول اللہ ﷺ علی یعنی فتیہ۔“ (۶۱) حضرت علقمہ رضی اللہ عنہ روایت

کرتے ہیں کہ میں حضرت ابن مسعودؓ (۶۲) کے ساتھ تھا۔ وہ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے پاس تھے۔ حضرت عثمان رضی اللہ عنہ فرمانے لگے: حضور ﷺ نوجوانوں کے پاس تشریف لائے۔ ”امام نسائیؒ لکھتے ہیں:“ قال ابو عبد الرحمن فلم افهم فتية ”میں“ فتية ”کالفاظ حسب منشا سمجھ نہیں سکا۔ یعنی یہ ایک مشکل لفظ ہے۔ جس کے بارے میں امام نسائیؒ لکھتے ہیں: ”فقال من كان ذا طول فليتزوج فانه اعض للبصر واحصن للفرج ومن لا فالصوم له وجاء“ اور فرمایا: تم میں سے جو کوئی اپنی بیوی کو کھلانے پلانے کی استطاعت رکھتا ہو تو اسے چاہیے کہ وہ نکاح کرے کیونکہ نکاح کرنے سے نگاہ نیچی رہتی ہے اور شرمگاہ کی حفاظت ہوتی ہے اور جس شخص کو اس قدر استطاعت نہ ہو تو وہ روزہ رکھے۔ روزہ اس کو خفی بنادے گا۔

خلاصہ یہ ہے کہ امام نسائیؒ کے اسلوب کی خوبی یہ بھی ہے کہ جب کسی حدیث کے متن میں ادراج (۶۳) ہو تو اس کی وجہ بیان کرتے ہیں کہ سند حدیث میں ایک راوی اپنے شیخ سے اس حدیث کی روایت میں منفرد ہوتا ہے اگرچہ دوسرے طرق کے لحاظ سے وہ حدیث مشہور ہوتی ہے۔ اگر کسی حدیث کے متن میں اضطراب (۶۴) ہو تو اس کی وضاحت بھی کرتے ہیں اور بعض اوقات ایک حدیث فی نفسہ مشہور (۶۵) ہوتی ہے لیکن بعض الفاظ کے لحاظ سے اسے غریب (۶۶) قرار دیا جاتا ہے۔ تو ایسی صورت میں اس حدیث (۶۷) کی غرابت بیان کر دی جاتی ہے۔ اسی طرح متن (۶۸) حدیث میں اگر کوئی مشکل لفظ ہو تو آپ آسان الفاظ میں اس کے معنی بیان کر دیتے ہیں تاکہ حدیث کو سمجھنے میں کوئی مشکل پیش نہ آئے۔

امام نسائیؒ کے منہج و اسلوب میں یہ بات نمایاں نظر آرہی ہے کہ مسلمان کے قاتل کی توبہ، اہل کوفہ کا قتل عمد میں اختلاف، مستحاضہ عورت کے لیے غسل کا حکم، وتر نماز میں سج اسم ربک الاعلیٰ پڑھنا، لعان کا مسئلہ، الشکال کی توضیح (گھوڑے کے تین پاؤں ایک رنگ کے ہوں اور چوتھا پاؤں کسی اور رنگ کا ہو) اور فتیہ کی توضیح جیسے اہم فقہی مسائل کا ادراک کرتے ہوئے امت مسلمہ کے لیے احسان کی صورت میں علمی بیڑ اٹھایا۔

حوالہ جات و حواشی

۱۔ ان کا اصل نام محمد بن حسن بن علی (م ۳۵۵ھ) ہے۔ مفسر اور واعظ تھے۔ ان کی تصانیف ”روضۃ الواعظین“ اور ”التنویر فی معنی التفسیر“ ہیں۔ ابن خزیمہؒ کی طرح کتب لکھیں۔ (معجم المؤلفین ۲۰۰/۹)، تذکرۃ الحفاظ (۳/ص ۶۸)، طبقات الحفاظ (۳۶۳)، شذرات الذهب (۳/۱۷)۔

۲۔ محمد بن اسحاق (م ۱۵۱ھ) مدنی ہیں۔ قیس ابن خرمہ کے آزاد کردہ ہیں، تابعی ہیں۔ انس بن مالک رضی اللہ تعالیٰ عنہ اور سعید ابن مسیبؒ سے روایات لیں۔ سیر، غزوات، قصص انبیاء علیہم السلام، علم حدیث، قرآن اور فقہ کے عالم تھے۔ بغداد میں رہے اور وہاں پر خدمت حدیث کی۔ وہاں ہی کے مقبرہ خیران کی جانب شرقی میں دفن ہوئے۔ (الاکمال فی اسماء الرجال، ص ۶۳۳، تذکرۃ الحفاظ (ج ۱/۱۳۰)، سیر الأعلام النبلاء (۷/۳۳)، تہذیب الکمال (۳/۱۱۶)، میزان الاعتدال (۳/۲۴)، لسان المیزان (۵/۷۳)، الوافی بالوفیات (۲/۱۸۸)، الکشف (۳/۱۹)۔

۳۔ ابراہیم بن ابی طالب (م ۲۹۵ھ) اصل نام ابراہیم بن محمد بن نوح نیشاپوری ہے۔ ابن ابی طالب کے نام سے شہرت پائی۔ مشہور محدث ہیں۔ ان کی مشہور کتاب ”العلل فی الحدیث“ ہے (معجم المؤلفین ۱۰۹/۱)، تذکرۃ الحفاظ (۲/۱۵۶)، المنتظم (۶/۷۸)، عمر المؤلف (۲/۱۰۰)، الوافی بالوفیات (۶/۱۲۸)، طبقات الحفاظ (۲۷۹)۔

۴۔ عبد اللہ بن عثمان بن جبلة (م ۲۲۱ھ) ہے۔ آپ کا لقب عبدان ہے۔ ثقہ حافظ ہیں۔ دسویں طبقہ سے تعلق ہے۔ ماہ شعبان میں وفات پائی (تہذیب الکمال ۲/۸۸۲)، تہذیب التہذیب (۵/۳۱۳)، تقریب التہذیب (۱/۴۳۲)، تذکرۃ الحفاظ (۱/۲۹۴)، الجرح والتعديل (۵/۵۱۸)، الوافی بالوفیات (۱۷/۳۱۵)، نسیم الریاض (۳/۵۶)، سیر الأعلام النبلاء (۱۰/۲۷۰)، الکشف (۲/۱۰۸)۔

۵۔ علی بن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ)، تہذیب التہذیب، دائرۃ المعارف النظامیہ، حیدرآباد دکن، ۱۳۳۵ھ (۱۱/۶۸)۔
۶۔ ابوالحسن بن مظفر (م ۴۴۲ھ) ابو علی کنیت ہے۔ مشہور ادیب، شاعر اور نثر نگار تھے۔ ان کی مشہور تصانیف ”دیوان الادب للفقاری، دیوان شعر اور دیوان رسائل“ ہیں۔ (عمر رضا کمال، معجم المؤلفین ۳/۲۹۶)، مؤسسۃ الرسالۃ، الطبعة الاولى، ۱۴۳۶ھ-۲۰۱۵م۔

۷۔ ابوالفضل الحافظ شہاب الدین احمد بن علی بن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ)، تہذیب التہذیب (۱/۶۸)۔
۸۔ الامام شمس الدین محمد بن احمد بن عثمان الذہبی (م ۷۴۸ھ)، تذکرۃ الحفاظ ۱۹ (۲/۱۹۴)، دار الکتب العلمیہ، بیروت لبنان، الطبعة الثالثة؛ ابن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ)، تہذیب التہذیب ۶۶ (۱/۳۹-۴۱)، دار الکتب العلمیہ، بیروت، لبنان۔

- ۹۔ حافظ جلال الدین عبدالرحمن السیوطی (م ۹۱۱ھ)، حسن المحاضرة فی اخبار مصر والقاهرة، (۱/۱۴۷)؛ الامام شہاب الدین ابی الفلاح عبدالحئی بن احمد بن محمد ابن العماد الحنبلی (م ۱۰۸۹ھ)، شذرات الذهب فی اخبار من ذهب (۳/۴۲۲)، دارالکتب العلمیہ بیروت، الطبعة الثانیہ، ۱۴۳۳ھ-۲۰۱۲ء۔
- ۱۰۔ الشیخ شہاب الدین ابوعبداللہ یاقوت بن عبداللہ حموی رومی بغدادی (م ۶۲۶ھ)، معجم البلدان (۸/۳۸)، داراحیاء التراث العربی، بیروت، ۱۴۰۸ھ۔
- ۱۱۔ الامام ابوسعید عبدالکریم بن محمد ابن منصور التیمی السعانی (م ۵۶۲ھ)، کتاب الانساب (۵/۴۸۳)، دارالفکر بیروت، الطبعة الاولى، ۱۹۸۸ء۔
- ۱۲۔ القاضی شمس الدین ابوالعباس احمد بن محمد المعروف بابن خلکان (م ۶۸۱ھ)، وفیات الاعیان وانباء ابناء الزمان (۱/۹۹)، دارالکتب العلمیہ، بیروت، الطبعة الثانیہ، ۱۴۳۳ھ؛ الذہبی (م ۷۴۸ھ)، تذکرة الحفاظ ۷۱۹ (۲/۱۹۵-۱۹۴)، دارالکتب العلمیہ، بیروت، الطبعة الثانیہ، ۲۰۰۷ء۔
- ۱۳۔ حافظ جلال الدین سیوطی (م ۹۱۱ھ)، مقدمة زهر الربی علی المجتبیٰ، طبع مصر، ص ۳۰۔
- ۱۴۔ محدث ملا علی بن سلطان محمد القاری (م ۱۰۱۴ھ)، مرآة المفاتیح، مطبوعة مکتبة امدادیہ، ملتان، ۱۳۹۰ھ، ج ۱، ص ۲۵۔
- ۱۵۔ رملہ، فلسطین بیت المقدس سے اٹھارہ میل پر واقع ہے۔ حضرت داؤد و سلیمان علیہما السلام کا دارالسلطنت تھا اور اب غیر آباد ہے۔ (یاقوت حموی (م ۶۲۶ھ)، معجم البلدان، (۳/۴۲۱)۔ رملہ ایک عظیم قصبہ تھا۔ ۱۰۳۳ء میں زلزلہ سے شہر کا ایک تہائی حصہ تباہ ہو گیا تھا۔ بعد ازاں ۱۱۸۷ء میں سلطان صلاح الدین ایوبی نے اس قصبہ کو منہدم کر دیا تھا۔ اب جدید رملہ کی آب و ہوا صحت بخش اور اس کے آس پاس کا علاقہ سرسبز ہے۔ (سید قاسم محمود، اسلامی انسائیکلو پیڈیا، (۲/۹۸۷)۔
- ۱۶۔ لغت میں ”صحیح“ تندرست یعنی بیمار کی ضد کو کہتے ہیں۔ اصطلاح میں، جس حدیث کی سند متصل ہو۔ اور اس کے راوی عادل اور تمام الضبط ہوں اور وہ حدیث غیر شاذ اور غیر معلل ہو (علامہ یحییٰ بن شرف النووی (م ۶۷۹ھ)، التقریب، مکتبہ علمیہ المدینۃ المنورة، ۱۳۹۲ھ، ص ۲)۔
- ۱۷۔ لغت میں یہ ”حسن“ سے صفت مشبہ ہے۔ جس کے معنی ”جمال اور خوبصورتی“ کے ہیں۔ اصطلاح میں، وہ حدیث ہے جس کا کوئی راوی خفیف الضبط ہو۔ یعنی اس کی یادداشت ناقص ہو اور صحیح لذاتہ کی باقی سب شرطیں اس میں موجود ہوں۔ یعنی اتصال سند، عدالت رواۃ، روایت کا شاذ نہ ہونا اور اسناد کا علت خفیہ سے پاک ہونا (السید محمد جمال الدین القاسمی، قواعد التحدیث من فنون مصلح الحدیث، (م ۱۳۳۲ھ)، ص ۱۰۲)۔
- ۱۸۔ شاہ عبدالعزیز محدث دہلوی (م ۱۲۳۹ھ)، بستان المحدثین، مترجم عبدالسیح دیوبندی، ص ۲۹۷۔

۱۹۔ سیوطی، حافظ جلال الدین (م ۹۱۱ھ)، تدریب الراوی فی شرح تقریب النووی، مطبوعۃ القاہرۃ، ۱۳۸۹ھ، ۱۹۸۹م، ص ۴۹۔

۲۰۔ محمد بن اسماعیل امیر الصنعانی (م ۱۱۸۲ھ)، توضیح الأفكار لمعانی تنقیح الأنظار، دار الفکر القاہرۃ، ۱۳۶۶ھ (۲۲۱/۱)۔
۲۱۔ ابن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ)، تہذیب التہذیب (۱/۳۷)۔

۲۲۔ الامام الحافظ جلال الدین عبد الرحمن السیوطی (م ۹۱۱ھ)، مقدمہ زہر الربی علی المجتبیٰ، مکتبہ رحمانیہ، اردو بازار، لاہور، ص ۳۵۔

۲۳۔ لغت میں کسی چیز کے ”ابھرے ہوئے حصے“ کو متن کہتے ہیں۔ اصطلاح میں، اس کلام کو متن کہتے ہیں جس تک سند کے ذریعے رسائی حاصل ہو۔ (ابن منظور، لسان العرب، (۱۳/۱۸)؛ ابن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ)، شرح نخبۃ الفکر، ص ۱۰۶)

متن، متانۃ سے ہے۔ جس کے معنی ”سختی“ کے ہیں۔ ابن اثیر جزری (م ۶۰۶ھ) کہتے ہیں: ”فی اسماء اللہ تعالیٰ المتین، هو القوی الشدید“ النہایۃ فی غریب الحدیث (۴/۲۹۳)۔ (متن اللہ کے ناموں سے ہے وہ بہت زیادہ قوی ہے) لغت میں کسی چیز کے ابھرے ہوئے حصے کو متن کہتے ہیں۔ محمد جمال الدین قاسمی کہتے ہیں: ”واخذہ امامن المتانۃ، وھو المباعدۃ فی الغایۃ، لانہ غایۃ السند، اومن منتن الکبش اذا شققت جلد بیضتہ واستخرجتھا فکان المسند استخرج المتن بسندہ، اومن المتن: وھو ماصلیب وارفع من الارض، لان المسند یقویہ بالسناء ویرفعه الی قائلہ، اومن تمین القوس ای شدھا بالعصب، لان المسند یقوی الحدیث بسندہ“ القاسمی، محمد جمال الدین القاسمی، قواعد التحديث من فنون مصطلح الحدیث، دار الکتب العلمیۃ، بیروت، الطبعة الاولى،

۱۹۷۹ء، ص ۲۰۳؛ البیواقیت والدرر (۲/۴۸۴) (حواشی) ”متن متانۃ سے لیا گیا ہے۔ وہ انتہائی دوری ہے۔ کیونکہ وہ سند کے آخر میں ہوتا ہے یا وہ متین الکبش یعنی میں نے مینڈھے کے بیضہ (حصہ) کو چھلکے کو پھاڑا۔ جب آپ نے اس کے بیضہ کی کھال کو پھاڑا اور اس نے بیضہ نکال لیا گویا کہ مسند نے متن کو سند کے ساتھ نکال دیا یا یہ لفظ متن سے ہے، وہ چیز کو سخت اور زمین سے بلند ہے کیونکہ مسند سند سے حدیث کو مضبوط کرتا ہے۔ اور اس کے قائل کی طرف لے جاتا ہے یا یہ تمین القوس سے ہے یعنی اس نے عصب (پٹھہ) سے کمان کو مضبوط کیا کیونکہ مسند حدیث کو سند سے قوی کرتا ہے۔“ اصطلاح میں اس کلام کو متن کہتے ہیں جن تک سند کے ذریعے رسائی حاصل ہو یا حدیث میں جس مقام پر سند کا اختتام ہو اس سے اگلے حصے کو متن کہتے ہیں۔ حافظ ابن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ) نے متن کی تعریف یوں کی ہے: ”ھو غایۃ ما ینتھی الیہ الاسناد من الکلام“ (البیواقیت والدرر (۲/۴۸۳) ”کلام میں جس مقام پر سند ختم ہوتی ہے گویا اس سے آگے کے حصے کو متن کہتے ہیں۔“ ابن جماع نے متن کی تعریف یوں کی ہے: ”ھو ما ینتھی الیہ غایۃ السند من الکلام“ (البیواقیت والدرر (۲/۴۸۴) ”کلام میں جہاں سند ختم ہوتی ہے وہاں متن ہے۔“ طیبی کہتے ہیں: ”اما المتن: فھو الفاظ الحدیث تنقوم بہا المعانی“ قواعد التحديث من فنون مصطلح الحدیث، ص ۲۰۲۔ متن حدیث کے وہ الفاظ ہیں جن پر معانی کا قیام ہوتا ہے۔

- ۲۴۔ اسامہ بن عمیر بن عامر بن الاقشر الہذلی البصری رضی اللہ عنہ صحابی ہیں۔ ان کی پیدائش میں اختلاف ہے والد کا نام ابی الملیح ہے۔ (تہذیب الکمال ۳۱۹/۲) (۳۵۲/۲)، تہذیب التہذیب ۳۹۲ (۱/۲۰۰)، تقریب التہذیب ۳۱۹ (۱/۷۱)، الجرح والتعديل (۲/۳۸۳)، الثقات (۲/۳)، المدخل الی السنن (۶۵۷)۔
- ۲۵۔ سنن نسائی، کتاب الطہارۃ، باب فرض الوضوء (۱/۳۳)۔
- ۲۶۔ م۔ ن، کتاب الزکوٰۃ، باب الصدقة من غلول (۱/۳۴۹)۔
- ۲۷۔ م۔ ن، کتاب المحاربة، باب تعظیم الدم (۲/۱۶۳)۔
- ۲۸۔ سالم بن ابی الجعد الغطفانی رافع الاشجعی، مولا ہم الکوفی (م ۹۷ھ) مشہور تابعین میں سے ہیں۔ ثقہ ہیں، ان سے جابرؓ اور عمرؓ اور انسؓ نے روایات لی ہیں۔ مرسل روایات کثرت سے کرتے ہیں، تیسرے طبقے سے تعلق ہے۔ قال النسائی: ثقہ (الاکمال فی اسماء الرجال (۵۹۹)، تہذیب الکمال (۱۰/۱۳۰)، خلاصہ تہذیب الکمال (۱/۳۵۹)، تقریب التہذیب ۲۱۷۶ (۱/۳۳۳)، تہذیب التہذیب ۲۵۵۹ (۲/۵۶۶)، تاریخ البخاری الکبیر (۴/۱۰۷)، تاریخ البخاری الصغیر (۱/۲۱۲، ۲۱۱)۔
- ۲۹۔ سنن نسائی، کتاب القسامۃ، باب ماجاء فی کتاب القصاص من المجتبی ممالیس فی السنن (۲/۲۵۲)۔
- ۳۰۔ م۔ ن، کتاب المحاربة، باب تعظیم الدم (۲/۱۶۳)۔
- ۳۱۔ سعید بن جبیر بن ہشام الاسدی الوابی رضی اللہ عنہ (م ۹۵ھ) مولا ہم ابو محمد، ويقال: أبو عبد الله الكوفي، ثقہ، ثابت اور فقیہ ہیں۔ تیسرے طبقہ میں شمار ہوتے ہیں۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا اور حضرت ابو موسیٰ اشعری رضی اللہ عنہ سے مرسل روایات روایت کرتے ہیں۔ ابن الاشعث کی بغاوت میں حجاج بن یوسف کے ہاتھوں قتل ہوئے۔ میمون بن مہران لکھتے ہیں: ”سعید بن جبیرؓ نے اس حالت میں وفات پائی کہ ہر شخص ان کے علم کا محتاج تھا۔“ (تقریب التہذیب ۲۲۸۵ (۱/۳۴۹)، تاریخ طبری (۸/۹۳)، سنن دارمی (۱/۱۲۸)، تذکرۃ الحفاظ (۱/۵۴)، تہذیب التہذیب ۲۶۸۶ (۲/۶۲۴، ۶۲۵)، تہذیب الکمال (۱۰/۳۹۸)، خلاصہ تہذیب الکمال (۱/۳۷۴)، الاکشف (۱/۳۵۶)۔
- ۳۲۔ سنن نسائی، کتاب القسامۃ، باب ماجاء فی کتاب القصاص من المجتبی ممالیس فی السنن (۲/۲۵۲)۔
- ۳۳۔ م۔ ن، کتاب الطہارۃ، باب ذکر اغتسال المستحاضۃ (۱/۴۵)۔
- ۳۴۔ حضرت عائشہ رضی اللہ عنہا (م ۵۷ھ) بنت ابو بکر صدیق التیمیؓ رضی اللہ عنہ ذہانت و فطانت، فراست و بصیرت، رغبت علم، احادیث نبویہ ﷺ، علوم القرآن اور وراثت کے مسائل میں مہارت تامہ حاصل تھی۔ سرخ رخسار کی وجہ سے حمیرا کا لقب ملا۔ ۲۲۱۰ روایات مروی ہیں۔ نبی کریم ﷺ نے فرمایا ”فضل عائشة علی النساء کفضل الثريد علی سائر الطعام“ (تہذیب التہذیب ۱۲۰۹۸ (۷/۶۸۲)، تقریب التہذیب ۸۶۸۹ (۲/۶۵)، تہذیب الکمال (۳۵/۲۲۷)، الثقات

(۳/۳۲۳)، اسد الغابۃ (۴/۱۸۸)، اعلام النساء (۳/۹)، الاستیعاب (۴/۱۸۸)، الاصابۃ (۸/۱۶)، (۴/۳۴۸)، تجرید اسماء الصحابة (۲/۲۸۶)، الکشف (۳/۴۷۶)، طبقات ابن سعد (۸/۳۹)۔

۳۵۔ سنن نسائی، کتاب بدو الحیض والاستحاضۃ من المہتبی، باب جمع المستحاضۃ بین الصلوٰتین وغسلھا اذا جمعت (۱/۶۵)۔

۳۶۔ لغت میں کسی چیز کے ”ابھرے ہوئے حصے“ کو متن کہتے ہیں۔ اصطلاح میں اس کلام کو متن کہتے ہیں کہ جس تک سند کے ذریعے رسائی حاصل ہو۔ (ابن منظور، لسان العرب (۱۳/۱۸)، ابن حجر عسقلانی، شرح نخبۃ الفکر (۱۰۶)۔

۳۷۔ امام بخاری (۱۹۴-۲۵۶ھ) امام ابو عبد اللہ محمد بن اسماعیل بن ابراہیم بن المغیرہ بن بزدبہ الجعفی، ابو عبد اللہ البخاری، امام الدینیانی فقہ الحدیث، من الحادیۃ عشر، قیل ابن الاحف الجعفی، امام الحدیث، شیخ الحفاظت احادیث نبویہ ﷺ، کے متون واسانید کے ضبط وحفظ اور احادیث صحیحہ وسقیمہ کے فرق و امتیاز کے سلسلہ میں بے نظیر شخصیت تھے۔ امام احمدؒ فرماتے ہیں ”سرزمین خراسان نے امام بخاریؒ جیسا شخص پیدا نہیں کیا“ شہرہ آفاق کتاب ”الصحیح للبخاری“ کے علاوہ بیس سے زائد کتب کے مؤلف ہیں۔ ان سے امام نسائیؒ نے کثرت سے روایات لی ہیں۔ (البدایہ والنہایہ (۱۱/۲۴)، مفتاح السنۃ (۳۸)، مقدمہ فتح الباری (۲/۱۹۳)، تقریب التہذیب (۵۷۵/۲)، تہذیب التہذیب (۶۵۵/۵)، (۴۸۱-۴۷۵)، تہذیب الکمال (۲۴/۴۳۰)، الکشف (۳/۱۹)، الجرح والتعذیل (۷/۱۹۱)، الثقات (۹/۱۱۳)، تاریخ بغداد (۲/۴)۔

۳۸۔ لغت میں مدرج ”ادرجت الشیء فی شیء“ سے اسم مفعول ہے جس کے معنی ہیں ”داخل کیا ہوا، شامل کیا ہوا۔“ اصطلاح میں وہ روایت جس کی سند یا متن میں ایسے اضافہ کاپتہ چلے جو دراصل اس میں نہ ہو (الامام الحافظ المؤرخ ابی الفداء اسماعیل بن کثیر (۴۰۱-۷۷۷ھ)، الباعث الحثیث شرح اختصار علوم الحدیث، (۱/۲۴۴)، مکتبۃ المعارف للنشر والتوزیع، الریاض، الطبعة الاولیٰ، ۱۴۷۱ھ-۱۹۹۶م۔

مدرج ادرج سے اسم مفعول ہے جس کے معنی ملانا ہے ابن منظور کہتے ہیں:

”الادراج : لف الشیء فی الشیء وادرجت المرأة صبیھا فی معاونھا“ (لسان العرب، (۲/۲۶۹)

”ادراج کے معنی ایک شے کو دوسری سے ملانا اور عورت نے اپنے بچے کو حفاظتی کپڑے میں لپیٹ لیا۔“

ابن منظور ہی نے لکھا ہے:

”درج الشیء فی الشیء وادرجه طواه وادخله“ (لسان العرب (۲/۲۶۸)

اصطلاحی مفہوم: اگر راوی حدیث کے ضمن میں متصلاً ایسے الفاظ شامل کرے جو اصل روایت کا حصہ نہ ہوں تو وہ مدرج کہلائے گی۔ شیخ السامی نے اصطلاحی تعریف کرتے ہوئے لکھا: ”ما یدخله الراوی الاصل المروی متصلاً به، سواء کان الاتصال باخر المروى او باوله او فی اثناہ، دون فصل بذکر فائله بحيث یلتبس علی من لم یعرف الحال، فیتوهم ان الجميع من ذلك الاصل المروى“ (المنہج الحدیث (قسم مصطلح الحدیث) (۲۱۴)

مدرج سے مراد حدیث کا وہ حصہ ہے جو راوی اصل روایت کے ساتھ متصلاً شامل کرتا ہے۔ یہ اتصال روایت کے آخر میں، ابتداء میں یا درمیان میں اس طرح واقع ہو کہ دونوں میں کوئی فاصلہ نہ ہو اور کہنے والے کا ذکر بھی نہ ہو تاکہ جو واقف حال نہیں اس پر معاملہ ملتبس ہو جائے اور وہ سمجھے کہ یہ سب کچھ اصل روایت کا حصہ ہے۔ مدرج کی دو قسمیں ہیں:

الف۔ مدرج الاسناد: اگر سند میں تغیر واقع ہو تو وہ روایت مدرج الاسناد کہلائے گی۔ ابن حجر عسقلانی لکھتے ہیں "ان كانت واقعة بسبب تغیر اسباق ای سیاق الاسناد فالواقع فیہ ذلک التفسیر هو مدرج الاسناد" (ابن حجر عسقلانی، نزہۃ النظر، ص ۹۰) "اگر مخالف ثقات اسناد کے سیاق کو تبدیل کرنے سے واقع ہوئی ہو تو یہ تبدیلی مدرج الاسناد کہلائے گی۔"

ب۔ مدرج المتن: متن حدیث میں کچھ اور داخل کرنا مگر اس طرح کہ اصل متن اور اس مدرج میں کوئی امتیاز باقی نہ رہے۔ ابن حجر عسقلانی لکھتے ہیں "وأما مدرج المتن: فهو ان يقع فی المتن كلام ليس منه فتارة يكون فی اوله وتارة فی اثنائه هی فی آخره وهو الاكثر، لانه يقع بعطف جملة علی جملة، او بد مع موقوف من كلام الصحابة او من بعد هم بمرفوع من كلام النبی من غیر فصل، فهذا هو مدرج المتن" (نزہۃ النظر، ص ۹۱؛ محمود الطحان، تیسیر مصطلح الحدیث، ص ۱۰۲-۱۰۵، قدیمی کتب خانہ آرام باغ کراچی؛ محمود الطحان، تیسیر مصطلح الحدیث، ص ۱۳۰-۱۳۴، مکتبۃ المعارف للنشر والتوزیع، الرياض، ۱۴۳۱ھ؛ الامام ابی عمرو عثمان بن عبد الرحمن الشہر زوری (م ۶۴۳ھ)، مقدمہ ابن الصلاح فی علوم الحدیث، ص ۱۳۵-۱۴۷، دار الکتب العلمیہ، بیروت، لبنان، الطبعة الثانیة، ۲۰۱۰م؛ ابن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ)، نزہۃ النظر فی توضیح نخبۃ الفکر فی مصطلح اہل الاثر، ص ۹۰-۹۲، مکتبۃ المعارف، للنشر والتوزیع، الرياض، ۱۴۳۱ھ؛ الحافظ شمس الدین محمد بن عبد الرحمن السہاوی (م ۹۰۶ھ)، فتح المغیث شرح الفیۃ الحدیث، ۲۰۲/۱-۲۱۱، المکتبۃ الوقفیہ، القاہرہ؛ السیوطی (۸۴۹-۹۱۱ھ)، تدریب الراوی فی شرح تقریب النوای، ۴۰۳/۳، مکتبۃ دار المنہاج للنشر والتوزیع، السعودیۃ المدینۃ المنورۃ، الطبعة الاولى ۱۴۳۸ھ-۲۰۱۶م؛ ابن کثیر (۷۰۱-۷۷۴ھ)، الباعث الحثیث شرح اختصار علوم الحدیث، (۱/۲۲۲)، مکتبۃ المعارف للنشر والتوزیع، الرياض، الطبعة الاولى، ۱۴۱۷ھ-۱۹۹۶م)۔

"اگر مدرج المتن یہ ہے کہ متن حدیث میں ایسا کلام واقع ہو جو اصل میں اس کا حصہ نہ ہو۔ یہ ادراج کبھی حدیث کی ابتداء میں کبھی درمیان میں اور کبھی آخر میں واقع ہوتا ہے اور زیادہ تر آخر میں ہوتا ہے۔ اس لیے کہ وہ ایک جملہ پر جملہ کے عطف کے ذریعہ واقع ہوتا ہے۔ یا صحابہ و تابعین کے موقوف کلام کو نبی کریم ﷺ کے کلام کے ساتھ بلا فصل جوڑنے کا طریقہ اختیار کیا ہو تو یہ مدرج المتن ہو گا۔"

۳۹۔ سنن نسائی، کتاب الضحایا، باب ذکر المتردین فی البدرا لایوصل الی حلقھا، (۲۰۶/۲)۔

۴۰۔ حماد بن سلمہ (م ۱۶۷ھ) بن دینار البصری، ابوسلمۃ، مولیٰ تمیم، یقال: مولیٰ قریش، کے نام سے مشہور ہیں۔ ثقہ اور عابد ہیں۔ اثبت الناس فی ثابت، آخری عمر میں حافظہ میں کمزوری آگئی۔ آٹھویں طبقہ کے اکابرین میں شمار ہوتے ہیں۔ قال

النسائی: تہذیب الکمال (۲۵۳/۷)، تہذیب التہذیب ۱۷۷۲ (۲/۱۹۷-۲۰۰)، تقریب التہذیب ۱۵۰۴ (۱/۲۳۸)، خلاصۃ تہذیب الکمال (۲۵۲/۱)، تذکرۃ الحفاظ (۱۵۱/۱)، الکشف (۲۵۱/۱)، الجرح والتعديل (۶۲۳/۳)، میزان الاعتدال (۱۹/۲)، لسان المیزان (۲۳۳/۷)، تاریخ البخاری الکبیر (۲۲/۳)۔

۴۱۔ ابوالعشاء الدارمی نام ہے اور کہا گیا ہے کہ ان کا نام اسامۃ بن مالک قحطم ہے۔ لیکن نام میں اختلاف ضرور پایا جاتا ہے۔ مجہول اور چوتھے طبقہ سے تعلق ہے۔ وقیل: اسمہ بلال بن یسار، وهو أعرابی، وقیل: عطارد، وقیل: یسار، وقیل: سنان بن بزز، ابوبلزل (تہذیب التہذیب ۱۰۰۶۱ (۷/۴۳۳، ۴۳۳)، تقریب التہذیب ۸۸۸۲ (۲/۴۳۶)،

لسان المیزان (۷/۴۸۴)، طبقات ابن سعد (۷/۸۵)، تہذیب الکمال (۳۴/۸۵)، الکافی والاسماء (۲/۳۱)

۴۲۔ غریب کالغوی معنی ”مفرد، مسافر، اجنبی، تنہا اور اقارب سے دور ہونے“ کے ہیں۔ اصطلاح میں غریب اس حدیث کو کہتے ہیں جس کی سند میں کسی جگہ بھی راوی اس روایت میں متفرد ہو (ابن حجر عسقلانی، نزہۃ النظر، ص ۲۱)۔

۴۳۔ سفن نسائی، کتاب الزکوۃ، باب فرض زکوۃ رمضان علی المسلمین دون المعاہدین (۱/۴۳۶)۔

۴۴۔ امام مالک (۹۳-۱۷۹ھ) مالک بن انس بن مالک بن عامر بن عمرو بن الحارث ابو عبد اللہ الاصبجی المدنی، امام دارالہجرہ، جلیل القدر امام، عظیم محدث، فقیہ، ثقہ حافظ، نہایت متواضع اور منکسر المزاج، حد درجہ شرمیلے اور حیا دار تھے۔ (تہذیب الاسماء (۷/۷۵)، مفتاح السنۃ، (۲۳)، تہذیب الکمال (۳/۱۲۹۶)، تقریب التہذیب (۲/۲۲۳)، خلاصۃ تہذیب الکمال (۳/۳)، الکشف (۳/۱۱۲)، تاریخ البخاری الکبیر (۷/۳۱۰)، الجرح والتعديل (۱/۱۱)، سیر اعلام النبلاء (۸/۴۸)، تراجم الاحبار (۳/۳۲۱)، طبقات ابن سعد (۹/۱۶۸)، نسیم الریاض (۲/۱۲)، ثقات (۷/۴۶۰)، البدایۃ والنہایۃ (۱۰/۱۷۴)، تاریخ اسماء الثقات (۱۳۲۶)۔

۴۵۔ مضطرب ”اضطراب الموج“ سے ماخوذ ہے جس کے معنی ہیں: ”موجوں کی کثرت اور تھپڑوں کا چلنا۔“ اصطلاح میں مضطرب اس حدیث کو کہتے ہیں جس کی متعدد روایات ہوں۔ جن میں اختلاف ہو اور تعدد کے باوجود ان میں اس طرح کی مساوات پائی جاتی ہو کہ کسی طرح بھی ایک روایت کو دوسری کے مقابلہ میں ترجیح نہ دی جاسکتی ہو۔ بعض اوقات ایک ہی راوی اس حدیث کو دو یا دو سے زیادہ مرتبہ روایت کرتا ہو، یا دو سے زیادہ راوی اس حدیث کو روایت کرتے ہوں۔ (عجاج الخطیب، اصول الحدیث، ص ۳۴۴)۔ مضطرب حدیث کے ضعف کی وجہ اس کے رواۃ کا وہ اختلاف ہے جو ان کے لفظ و ضبط میں پایا جاتا ہے۔ مضطرب حدیث کی دو قسمیں ہیں:

الف۔ مضطرب السند: وہ حدیث ہے جس کی سند میں اضطراب ہو۔

ب۔ مضطرب المتن: وہ حدیث جس کے متن میں اضطراب ہو۔ (محمود الطحان، تیسیر مصطلح الحدیث (۱۱۱-۱۱۳)، قدیمی کتب خانہ آرام باغ کراچی؛ محمود الطحان، تیسیر مصطلح الحدیث، ص ۱۴۱-۱۴۳؛ الامام ابی عمرو عثمان بن عبد الرحمن الشہر زوری

(م ۶۴۳ھ)، مقدمہ ابن الصلاح فی علوم الحدیث، ص ۱۳۷-۱۴۴؛ ابن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ)، نزہۃ النظر، فی توضیح نخبۃ الفکر فی مصطلح اہل الاثر، ص ۹۳؛ السخاوی، (م ۹۰۶ھ) فتح المغیث شرح الفیۃ الحدیث، (۱/ ۱۹۷-۲۰۲)؛ السیوطی (۸۴۹-۹۱۱ھ)، تدریب الراوی، ۳/ ۳۸۴؛ ابن الاثیر الجزری (م ۶۰۶ھ)، النہایۃ فی غریب الحدیث والاثار، ۴/ ۲۸۸؛ ابن کثیر (۷۰۱-۷۷۴ھ)، الباعث الحثیث، ۲۲۱/ ۱۔

۴۶۔ سنن نسائی، کتاب الصیام، باب الفضل والجود فی شہر رمضان (۱/ ۲۹۸)۔

۴۷۔ یونس بن یزید بن ابی النجاد (م ۱۵۲ھ) آل ابی سفیان کے غلام ہیں۔ یقال: مشکان بن ابی النجاد الایلی، ابویزید مولیٰ معاویہ بن ابی سفیان، اور ثقہ ہیں مگر جو روایات زہری سے لیتے ہیں ان میں قلیل وہم ہے۔ جو زہری کے علاوہ ہیں ان میں خطا ہے۔ ساتویں طبقہ میں شمار ہوتے ہیں۔ (تقریب التہذیب ۹۴۸/ ۲) ۳۵۰، تہذیب التہذیب ۹۲۶۰ (۷/ ۲۷۷)، البدایۃ والنہایۃ (۱۰/ ۱۰۹)، تہذیب الکمال (۳۲/ ۵۵۱)، الکاشف (۳/ ۳۰۵)، تاریخ البخاری الکبیر (۸/ ۴۰۶)، تاریخ البخاری الصغیر (۲/ ۱۳۳)، الجرح والتعذیل (۹/ ۱۰۴۲)، میزان الاعتدال (۴/ ۴۸۴)، لسان المیزان (۷/ ۴۴۹)۔

۴۸۔ سنن نسائی، کتاب الطہارۃ، باب وجوب الغسل اذا التقی الختانان (۱/ ۴۱)۔

۴۹۔ اشعث بن عبد الملک الحمزانی (م ۱۴۲ھ) بصرہ سے تعلق تھا ابوبانی البصری، مولیٰ حران، ثقہ، صدوق اور غلطیاں کرتے ہیں۔ چھٹے طبقہ میں شمار ہوتے ہیں۔ امام بخاری کہتے ہیں: یحییٰ بن سعید اور بشر بن الفضل کے نزدیک الاشعث الحمزانی ثابت ہیں۔ قال النسائی: ثقہ (تقریب التہذیب ۵۳۲ (۲/ ۱۰۶)، تہذیب الکمال (۳/ ۲۷۷)، تہذیب التہذیب ۶۵۳ (۱/ ۳۳۵)، خلاصۃ تہذیب الکمال (۱/ ۱۰۰)، الکاشف (۱/ ۱۳۵)، تاریخ البخاری الکبیر (۱/ ۴۳۱)، الجرح والتعذیل (۲/ ۲۷۵)، میزان الاعتدال (۱/ ۲۶۶)، لسان المیزان (۷/ ۱۷۹)۔

۵۰۔ ایسی حدیث جس کے متن میں غرابت پائی جاتی ہو۔ (محمود الطحان، تیسیر مصطلح الحدیث، ص ۱۷۳)۔ یہ علم ان احادیث سے بحث کرتا ہے جن کا مطلب بہت سے لوگوں پر عربی زبان کے بگڑ جانے کی وجہ سے واضح نہیں ہوتا۔ (محمد بن جعفر الکتانی (م ۱۳۴۵ھ)، الرسالة المستطرفة لبیان مشہور کتب السنۃ المشرفۃ، ص ۱۱۵، دارالکتب العلمیۃ، بیروت، الطبعة الاولى، ۱۳۳۲ھ؛ محمد بن اسماعیل امیر الصنعانی (م ۱۱۸۲ھ)، توضیح الافکار (۲/ ۴۱۲)۔

۵۱۔ سنن نسائی، کتاب الطہارۃ، باب الامر باراقۃ مانی الاناء اذا ولغ فیہ الکلب (۱/ ۲۲)۔

۵۲۔ علی بن مسھر (م ۱۸۹ھ) کی کنیت قرشی ہے۔ کوفہ کے رہائشی اور موصول کے قاضی ہیں۔ ناپینا ہونے کے بعد غریب باتیں منقول ہیں۔ آٹھویں طبقہ میں شمار ہوتا ہے۔ (تقریب التہذیب (۱/ ۷۰۳)، تذکرۃ الحفاظ (۱/ ۲۱۲)۔

۵۳۔ سنن نسائی، کتاب قیام اللیل و تطوع النہار، باب نوع، آخر من القرآۃ فی الوتر (۱/ ۲۵۲)۔

۵۴۔ یحییٰ بن سعید بن قیس انصاری (م ۱۴۳ھ) نے کئی صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین سے سماعت حدیث کی۔ بنو امیہ کے دور میں مدینہ طیبہ کے قاضی رہے۔ منصور نے عراق میں بھیجا اور ہاشمیہ میں بھی قاضی رہے۔ (الاکمال، ص ۶۲۳، تذکرۃ الحفاظ (۱/۱۰۴)، تقریب التہذیب (۲/۳۴۷)، تراجم الاخبار (۴/۲۲۸)، تاریخ بغداد (۱۴/۱۰۱)، تہذیب التہذیب (۱۱/۲۲۱)، الانساب (۱۰/۲۶۶)، سیر الاعلام النبلاء (۵/۴۶۸)۔

۵۵۔ سنن نسائی، کتاب الطہارۃ باب ترک التوقیت فی الماء (۱/۲۰)۔

۵۶۔ م۔ ن، کتاب الطہارۃ، باب الرخصة فی الاستطابۃ بحجرین (۱/۱۷)۔

۵۷۔ م۔ ن، کتاب الطلاق، باب کیف اللعان (۲/۱۰۸)۔

۵۸۔ ہلال بن امیہ الوافقی الانصاری رضی اللہ عنہ ان تین صحابہ کرام رضوان اللہ علیہم اجمعین میں سے ہیں جنہوں نے غزوہ تبوک پر نہ جانے پر سستی کی اور اللہ تعالیٰ نے ان کا فیصلہ ملتوی کر دیا۔ بعد میں توبہ قبول کی۔ شہید اور بدری صحابی ہیں۔ قذف کا معاملہ انہیں کے ساتھ پیش آیا۔ (الاکمال فی اسماء الرجال، ص ۶۳۷، قدیمی کتب خانہ آرام باغ، کراچی)۔

۵۹۔ شریک بن سحماہ رضی اللہ عنہ جن کے ساتھ ہلال بن امیہ رضی اللہ عنہ کی بیوی کے ساتھ قذف کا معاملہ پیش آیا۔ اسلام میں لعان کی سب سے پہلی مثال ہلال بن امیہ رضی اللہ عنہ کی طرف سے ہوئی کیونکہ آپ رضی اللہ عنہ نے اپنی بیوی کو شریک بن سحماہ رضی اللہ عنہ کے ساتھ زنا کرنے کی تہمت لگائی۔ اپنے باپ ابو عبدہ بن مغیث رضی اللہ عنہ کے ساتھ غزوہ احد میں شہید ہوئے۔ (الاکمال فی اسماء الرجال، ص ۶۱۱، قدیمی کتب خانہ آرام باغ، کراچی)۔

۶۰۔ سنن نسائی، کتاب الخیل، باب الشکال فی الخیل (۲/۱۲۲)۔

۶۱۔ م۔ ن، کتاب النکاح، باب الحث علی النکاح (۲/۶۷)۔

۶۲۔ عبد اللہ بن مسعود رضی اللہ عنہ (م ۳۲ھ) کنیت عبد الرحمن، نسب بذیل بن مدرکہ بن الیاس سے ملتا ہے قدیم الاسلام کے نام سے معروف ہیں۔ ۱۸۴۸ احادیث مروی ہیں۔ ۶۰ سال کی عمر میں وفات پائی۔ (تہذیب التہذیب (۶/۲۷)، تقریب التہذیب (۱/۵۳۳)، تذکرۃ الحفاظ (۱/۱۶)، الکاشف (۲/۱۳۰)، حلیۃ الاولیاء (۱/۳۷۵)۔

۶۳۔ لغت میں مدرج، اور جرت الشیء فی شیء ”سے اسم مفعول ہے جس کے معنی ہیں“ داخل کیا ہوا، شامل کیا ہوا۔ ”اصطلاح میں وہ روایت جس کی سند یا متن میں ایسے اضافہ کا پتہ چلے جو دراصل اس میں نہ ہو۔ (ابن کثیر، الباعث الحثیث، ص ۸۰) مدرج کی دو قسمیں ہیں:

الف۔ مدرج الاسناد: وہ روایت جس میں سیاق سند بدل جانے کی وجہ سے ثقہ کی مخالفت ہو جائے (ابن حجر عسقلانی، نزہۃ النظر، ص ۷۵)۔

ب۔ مدرج المتن: متن حدیث میں کچھ اور داخل کرنا مگر اس طرح کہ اصل متن اور اس مدرج میں کوئی امتیاز باقی نہ رہے۔ (ابن حجر عسقلانی، نزہۃ النظر، ص ۷۶؛ محمود الطحان، تیسیر مصطلح الحدیث، ص ۱۰۳)۔

۶۴۔ مضطرب “اضطرب الموضع” سے ماخوذ ہے جس کے معنی ہیں: “موجوں کی کثرت اور تھپیڑوں کا چلنا”۔ اصطلاح میں، مضطرب اس حدیث کو کہتے ہیں جس کی متعدد روایات ہوں۔ جن میں اختلاف ہو اور تعدد کے باوجود ان میں اس طرح کی مساوات پائی جاتی ہو کہ کسی طرح بھی ایک روایت کو دوسری روایت کے مقابلہ میں ترجیح نہ دی جاسکتی ہو۔ بعض اوقات ایک ہی راوی اس حدیث کو دو یا دو سے زیادہ مرتبہ روایت کرتا ہو، یا دو سے زیادہ راوی اس حدیث کو روایت کرتے ہوں۔ (عجاج الخطیب، اصول الحدیث، ص ۳۴۴) مضطرب حدیث کے ضعف کی وجہ اس کے رواد کا وہ اختلاف ہے جو ان کے لفظ وضبط میں پایا جاتا ہو۔ مضطرب حدیث کی دو قسمیں ہیں:

الف۔ مضطرب السند: وہ حدیث ہے جس کی سند میں اضطراب ہو۔

ب۔ مضطرب المتن: وہ حدیث ہے جس کے متن میں اضطراب ہو۔ (ڈاکٹر محمود الطحان، تیسیر مصطلح الحدیث، ص ۱۲۲)۔

۶۵۔ لغت میں “شہرت” سے اسم مفعول ہے جس کے معنی “اعلان و ظہار” کے ہیں۔ اصطلاح میں حدیث مشہور وہ ہے جس کے راوی ہر طبقہ میں تین یا اس سے زیادہ ہوں۔ لیکن متواتر کی تعداد سے کم ہوں۔ (ابن حجر عسقلانی، نزہۃ النظر، ص ۱۷)۔

۶۶۔ غریب کا لغوی معنی “منفرد، مسافر، اجنبی، تنہا اور اقارب سے دور ہونے” کے ہیں۔ اصطلاح میں غریب اس حدیث کو کہتے ہیں جس کی سند میں کسی جگہ بھی راوی اس روایت میں منفرد ہو۔ (ابن حجر عسقلانی، نزہۃ النظر، ص ۲۱)۔

۶۷۔ جس چیز کی نسبت نبی کریم ﷺ کی طرف کی جائے حدیث کہلاتی ہے۔ شرعی اصطلاح میں وہ اقوال، اعمال اور تقریر مراد ہیں جو رسول اللہ ﷺ کی جانب منسوب ہوں۔ (ابن تیمیہ، مجموعۃ فتاویٰ (۱۸/۷)، لغت میں ابو البقاء (م ۱۰۹۴ھ) کانام ایوب بن موسیٰ الحسینی الکوفی ہے۔ حنفی المسلک ہیں۔ وفات کے وقت بیت المقدس کے قاضی تھے۔ (الاعلام (۳۸/۲) کے نزدیک حدیث کا لفظ تحدیث سے اسم ہے (ہدایۃ العارفین (۱/۲۲۹)، ایضاح المکنون (۱/۲۵۱) تحدیث کے معنی ہیں، “خبر دینا” (ابو البقاء، کلیات ابی البقاء، ص ۱۵۲)۔

۶۸۔ لغت میں کسی چیز کے “ابھرے ہوئے حصے” کو متن کہتے ہیں۔ اصطلاح میں، اس کلام کو متن کہتے ہیں جس تک سند کے ذریعے رسائی حاصل ہو۔ (ابن منظور، لسان العرب (۱۳/۱۸)؛ ابن حجر عسقلانی (م ۸۵۲ھ)، شرح نخبہ الفکر، ص ۱۰۶)۔